

Préstamo AID No. 520-T-040

Proyecto AID No. 520-0332

Enmienda No. 5

CONVENIO DE PRESTAMO

ENTRE

LA REPUBLICA DE GUATEMALA

Y

LOS ESTADOS UNIDOS DE AMERICA

PARA

CAMINOS DE ACCESO DE LOS CENTROS DE PRODUCCION AL MERCADO

Ciudad de Guatemala

31 de julio de 1989

- - - -

AID Loan No. 520-T-040

AID Project No. 520-0332

Amendment No. 5

LOAN AGREEMENT

BETWEEN

THE REPUBLIC OF GUATEMALA

AND

THE UNITED STATES OF AMERICA

FOR

FARM-TO-MARKET ACCESS ROADS

Guatemala City, Guatemala

July 31, 1989

CONVENIO DE PRESTAMO  
Enmienda No. 5

Préstamo 520-T-040

CAMINOS DE ACCESO DE LOS CENTROS  
DE PRODUCCION AL MERCADO

Proyecto No. 520-0332

Enmienda No. 5 de fecha 31 de julio de 1989 entre el Gobierno de la República de Guatemala ("Prestatario") y los Estados Unidos de América, representado por la Agencia para el Desarrollo Internacional ("A.I.D.").

CONSIDERANDO, que con fecha 20 de marzo de 1985 fue suscrito el Convenio de Préstamo No. 520-T-040, "Caminos de Acceso de los Centros de Producción al Mercado" por NUEVE MILLONES DE DOLARES DE LOS ESTADOS UNIDOS (US\$9,000,000) entre A.I.D. y el GOBIERNO DE LA REPUBLICA DE GUATEMALA;

CONSIDERANDO, que con fecha 27 de septiembre de 1986 se suscribió la Enmienda No. 1 a dicho Convenio, para incrementar el financiamiento del préstamo en UN MILLON TRESCIENTOS SESENTA Y SEIS MIL CUATROCIENTOS CUARENTA Y CUATRO DOLARES DE LOS ESTADOS UNIDOS (US\$1,366,444) para un total de DIEZ MILLONES TRESCIENTOS SESENTA Y SEIS MIL CUATROCIENTOS CUARENTA Y CUATRO DOLARES DE LOS ESTADOS UNIDOS (US\$10,366,444); y

LOAN AGREEMENT  
Amendment No. 5

Loan No. 520-T-040

FARM-TO-MARKET ACCESS ROADS

Project No. 520-0332

Amendment No. 5, dated July 31, 1989 between the Government of the Republic of Guatemala ("Borrower") and the United States of America, acting through the Agency for International Development ("A.I.D.").

WHEREAS, Loan Agreement No. 520-T-040, Farm-to-Market Access Roads for NINE MILLION UNITED STATES DOLLARS (US\$9,000,000) was signed on March 20, 1985 between A.I.D. and the GOVERNMENT OF THE REPUBLIC OF GUATEMALA; and

WHEREAS, Loan Agreement No. 520-T-040 was first amended on September 27, 1986 to increase the loan funding by ONE MILLION THREE HUNDRED AND SIXTY-SIX THOUSAND FOUR HUNDRED AND FORTY-FOUR UNITED STATES DOLLARS (US\$1,366,444) to a total of TEN MILLION THREE HUNDRED AND SIXTY-SIX THOUSAND FOUR HUNDRED AND FORTY-FOUR UNITED STATES DOLLARS (US\$10,366,444), and

CONSIDERANDO, que con fecha 30 de septiembre de 1987 se suscribió la Enmienda No. 2 a dicho Convenio, para incrementar el financiamiento del préstamo durante la vigencia del Proyecto hasta un total de VEINTISIETE MILLONES NOVECIENTOS MIL DOLARES DE LOS ESTADOS UNIDOS (US\$27,900,000), a través de aportes sucesivos. Bajo esta misma enmienda se incrementó la obligación del préstamo en SIETE MILLONES DOSCIENTOS VEINTE MIL DOLARES DE LOS ESTADOS UNIDOS (US\$7,220,000), incrementando la cantidad total obligada a DIECISIETE MILLONES QUINIENTOS OCHENTA Y SEIS MIL CUATROCIENTOS CUARENTA Y CUATRO DOLARES DE LOS ESTADOS UNIDOS (US\$17,586,444);

CONSIDERANDO, que con fecha 30 de junio de 1988 se suscribió la Enmienda No. 3 a dicho Convenio, para incrementar el financiamiento de préstamo del proyecto. Bajo esta misma enmienda se incrementó la obligación del préstamo en OCHO MILLONES QUINIENTOS MIL DOLARES DE LOS ESTADOS UNIDOS (US\$8,500,000), incrementando la cantidad obligada a VEINTISEIS MILLONES OCHENTA Y SEIS MIL CUATROCIENTOS CUARENTA Y CUATRO DOLARES DE LOS ESTADOS UNIDOS (US\$26,086,444). El incremento es la segunda obligación autorizada conforme la Enmienda No. 2;

CONSIDERANDO, que con fecha 30 de septiembre de 1988 se suscribió la Enmienda No. 4 a dicho Convenio, para incrementar el financiamiento de préstamo del proyecto. Bajo esta misma enmienda se incrementó la obligación del préstamo en UN MILLON CUATROCIENTOS TREINTA Y CUATRO MIL OCHENTA Y NUEVE DOLARES DE LOS ESTADOS UNIDOS (US\$1,434,089), incrementando

WHEREAS, Loan Agreement No. 520-T-040 was amended a second time on September 30, 1987 to increase the total life of project loan funding to TWENTY-SEVEN MILLION NINE HUNDRED THOUSAND UNITED STATES DOLLARS (US\$27,900,000), to be incrementally funded. Under this same amendment an incremental loan obligation of SEVEN MILLION TWO HUNDRED TWENTY THOUSAND UNITED STATES DOLLARS (US\$7,220,000) was made, increasing the total amount obligated to SEVENTEEN MILLION FIVE HUNDRED EIGHTY-SIX THOUSAND FOUR HUNDRED FORTY-FOUR UNITED STATES DOLLARS (US\$17,586,444); and

WHEREAS, Loan Agreement No. 520-T-040 was amended a third time in June 30, 1988 to increase the project loan funding. Under this same amendment an incremental loan obligation of EIGHT MILLION FIVE HUNDRED THOUSAND UNITED STATES DOLLARS (US\$8,500,000) was made, increasing the total amount obligated to TWENTY-SIX MILLION EIGHTY-SIX THOUSAND FOUR HUNDRED FORTY-FOUR UNITED STATES DOLLARS (US\$26,086,444). The increase is the second incremental obligation authorized per Amendment No. 2;

WHEREAS, Loan Agreement No. 520-T-040 was amended a fourth time in September 30, 1988 to increase the project loan funding. Under this same amendment an incremental loan obligation of ONE MILLION FOUR HUNDRED THIRTY-FOUR THOUSAND EIGHTY-NINE UNITED STATES DOLLARS (US\$1,434,089) was made, increasing the total amount obligated to TWENTY-SEVEN MILLION FIVE

la cantidad total obligada a VEINTISIETE MILLONES QUINIENTOS VEINTE MIL QUINIENTOS TREINTA Y TRES DOLARES DE LOS ESTADOS UNIDOS (US\$27,520,533). El incremento es la tercera obligación conforme a la Enmienda No. 2; y

CONSIDERANDO, que el Prestatario y la A.I.D. han decidido modificar nuevamente este Convenio de Préstamo para incrementar los fondos obligados para el Proyecto y para incorporar los cambios que aparecen más adelante en el Convenio y sus enmiendas;

POR LO TANTO, las Partes aquí mencionadas acuerdan que dicho Convenio se modifique como sigue:

1. Se agrega una nueva Sección 3.1 (e) que estipula:

Sección 3.1 (e) Cuarto Aporte de Fondos Adicionales al Préstamo del Proyecto. A.I.D. conviene en otorgar al Prestatario un cuarto aporte en el financiamiento de fondos del Préstamo de acuerdo con la Ley de Ayuda al Exterior de 1961 y sus Enmiendas, por una cantidad hasta de TRESCIENTOS SETENTA Y NUEVE MIL CUATROCIENTOS SESENTA Y SIETE DOLARES DE LOS ESTADOS UNIDOS (US\$ 379,467). Por lo tanto, con el otorgamiento de este cuarto aporte de fondos adicionales al Préstamo, A.I.D. ha proporcionado al Proyecto un total de VEINTISIETE MILLONES NOVECIENTOS MIL DOLARES DE LOS ESTADOS UNIDOS (US\$27,900,000), para ser utilizados según lo acordado en el Convenio original y sus Enmiendas. El cuarto aporte del Préstamo adicional se identificará con el No. 520-T-044D y será utilizado como se indica en los Cuadros I y II del Anexo I-E.

HUNDRED TWENTY THOUSAND FIVE HUNDRED THIRTY-THREE UNITED STATES DOLLARS (US\$27,520,533). The increase is the third incremental obligation authorized per Amendment No. 2; and

WHEREAS, the Borrower and A.I.D. have decided to further amend this Loan Agreement in order to increase the funds obligated for the Project, and to incorporate the below changes to the Agreement, as amended;

NOW THEREFORE, the Parties hereby agree that the subject Agreement is amended as follows:

1. Section 3.1 (e) is added which stipulates:

Section 3.1 (e) Fourth Increment in Additional Loan Funds for the Project. A.I.D. agrees to provide the Borrower a fourth increment of Loan funds in accordance with the Foreign Assistance Act of 1961, as amended, in an amount up to THREE HUNDRED SEVENTY-NINE THOUSAND FOUR HUNDRED SIXTY-SEVEN UNITED STATES DOLLARS (US\$379,467). Therefore, with the provision of the fourth increment in additional Loan funds, AID has provided a total amount of TWENTY-SEVEN MILLION NINE HUNDRED THOUSAND UNITED STATES DOLLARS (US\$27,900,000), for the Project to be used as stipulated in the Agreement, as amended. The fourth increment to the Additional Loan will be identified with the number 520-T-044D and used as shown in Tables I and II of Annex I-E.

2. Se agrega una nueva Sección 3.2 (g) que estipula:

Sección 3.2 (g) Cuarto aporte de fondos del Prestatario en fondos adicionales de contrapartida para el Proyecto, conforme la Enmienda No. 2. A menos que las Partes convengan lo contrario por escrito, el Prestatario se compromete a contribuir al Proyecto, durante la vigencia total del mismo, un cuarto aporte de fondos adicionales de contrapartida por una cantidad no menor al equivalente en Quetzales de TRESCIENTOS CINCUENTA Y SIETE MIL DOLARES DE LOS ESTADOS UNIDOS (US\$357,000). Por lo tanto, con la contribución del Prestatario de estos recursos, el Gobierno de la República de Guatemala habrá proporcionado una cantidad no menor al equivalente en Quetzales de VEINTIDOS MILLONES SEISCIENTOS TREINTA Y DOS MIL DOLARES DE LOS ESTADOS UNIDOS (US\$22,632,000), los cuales serán utilizados según lo especificado en el Convenio original y las Enmiendas No. 1, 2, 3, 4 y 5 a dicho Convenio, durante la vigencia del Proyecto. Los aportes adicionales de contrapartida serán utilizados como se indica en los Cuadros III y IV del Anexo I-E.

3. Se agrega una nueva Sección 4.1 (e) que estipula:

Sección 4.1 (e) Intereses sobre TRESCIENTOS SETENTA Y NUEVE MIL CUATROCIENTOS SESENTA Y SIETE DOLARES DE LOS ESTADOS UNIDOS (US\$379,467), proporcionados de conformidad con esta Enmienda.

El Prestatario pagará a A.I.D. los intereses que se computarán a una tasa del dos por ciento (2%) anual durante los primeros

2. Section 3.2 (g) is added which stipulates:

Section 3.2 (g) Borrower's fourth increment per Amendment No. 2 in Additional Counterpart Funds for the Project. Unless the Parties otherwise agree in writing, the Borrower agrees to contribute to the Project, during the life of the Project, a fourth increment in additional counterpart funds for an amount of not less than the Quetzal equivalent of THREE HUNDRED FIFTY-SEVEN THOUSAND UNITED STATES DOLLARS (US\$357,000). Therefore, with the Borrower's contribution of these resources, the Government of the Republic of Guatemala will have provided an amount of not less than the Quetzal equivalent of TWENTY-TWO MILLION SIX HUNDRED THIRTY-TWO THOUSAND UNITED STATES DOLLARS (US\$22,632,000) to be used during the life of the Project as stipulated in the original Agreement and Amendments No. 1, 2, 3, 4 and 5 to such Agreement. The additional counterpart contributions will be used as shown in Tables III and IV of Annex I-E.

3. A new Section 4.1 (e) is added which stipulates:

Section 4.1 (e) Interest on the THREE HUNDRED SEVENTY-NINE THOUSAND FOUR HUNDRED SIXTY-SEVEN UNITED STATES DOLLARS (US\$379,467), provided under this Amendment.

The Borrower will pay to A.I.D. interest which will accrue at the rate of two percent (2%) per annum for the first five (5)

cinco (5) años, contados a partir de la fecha del primer desembolso efectuado dentro de este Préstamo adicional, y a una tasa del tres por ciento (3%) anual durante los siguientes cinco (5) años, y posteriormente, a una tasa de cinco por ciento (5%) anual sobre el saldo pendiente del capital e intereses vencidos y no pagados. Los intereses sobre el saldo pendiente se computarán desde la fecha de cada desembolso respectivo (según se define en la Sección 8.5 del Convenio original), y se pagarán semestralmente. El primer pago de intereses vencerá y se pagará a más tardar seis (6) meses después de la fecha del primer desembolso del Préstamo adicional, en una fecha a ser determinada por A.I.D.

4. Se agrega una nueva Sección 4.2 (e) que estipula:

Sección 4.2 (e) Amortización de los TRESCIENTOS SETENTA Y NUEVE MIL CUATROCIENTOS SESENTA Y SIETE DOLARES DE LOS ESTADOS UNIDOS (US\$379,467), proporcionados de conformidad con esta Enmienda.

El Prestatario pagará a A.I.D. el capital dentro de un período de veinticinco (25) años a partir de la fecha del primer desembolso del Préstamo adicional en treinta y una (31) amortizaciones semestrales aproximadamente iguales que incluirán capital e intereses. La primera amortización del capital será pagadera nueve y medio (9-1/2) años después de la fecha en que vence el primer pago de intereses de acuerdo con la Sección 4.1 (a) de la Enmienda No. 1 del 27 de septiembre de 1986. A.I.D. proporcionará al Prestatario un calendario de amortizaciones que será calculado de acuerdo a lo estipulado en esta sección después de que se haya efectuado

years after the date of first disbursement and at the rate of three percent (3%) per annum for the next five (5) years, and five percent (5%) per annum thereafter on the outstanding balance of the principal and on any due and unpaid interest. Interests on the outstanding balance will accrue from the date (as defined in Section 8.5 of the Agreement) of each respective disbursement, and will be payable semiannually. The first payment of interest will be due and payable no later than six (6) months after the date of first disbursement of the additional Loan, on a date to be specified by A.I.D.

4. Section 4.2 (e) is added which stipulates:

Section 4.2 (e) Repayment of the THREE HUNDRED SEVENTY-NINE THOUSAND FOUR HUNDRED SIXTY-SEVEN UNITED STATES DOLLARS (US\$379,467) provided under this Amendment.

The Borrower will repay to A.I.D. the principal within twenty-five (25) years from the date of the first disbursement of the additional Loan in thirty-one (31) approximately equal semianual installments of principal and interest. The first installment of the principal will be payable nine and one-half (9-1/2) years after the date on which the first interest payment is due in accordance with Section 4.1 (a) of Amendment No. 1 dated September 27, 1986. A.I.D. will provide to the Borrower an amortization schedule prepared in accordance with this section after the final disbursement of the additional Loan.

el último desembolso del Préstamo adicional.

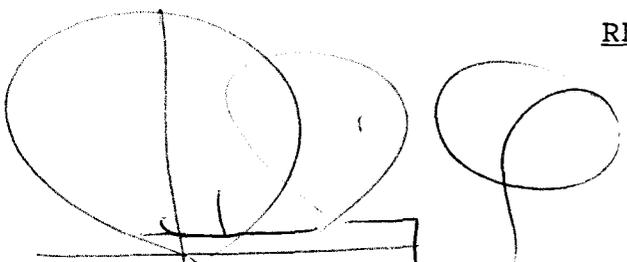
Con excepción de las modificaciones efectuadas por este medio, el Convenio original suscrito entre el Prestatario y A.I.D., de fecha 20 de marzo de 1985, la Enmienda No. 1 de fecha 27 de septiembre de 1986, la Enmienda No. 2 de fecha 30 de septiembre de 1987, la Enmienda No. 3 de fecha 30 de junio de 1988 y la Enmienda No. 4 de fecha 30 de septiembre de 1988 permanecen en vigor.

EN FE DE LO CUAL, el Prestatario y los ESTADOS UNIDOS DE AMERICA, cada uno actuando a través de su representante debidamente autorizado, celebran esta Enmienda y la firman y ejecutan en la fecha indicada anteriormente.

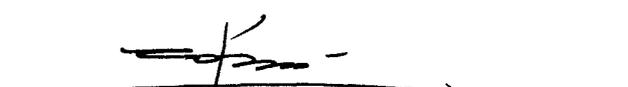
Except as amended herein, the Agreement between the Borrower and A.I.D., dated March 20, 1985, and its Amendments No. 1 dated September 27, 1986, No. 2 dated September 30, 1987, No. 3 dated June 30, 1988 and No. 4 dated September 30, 1988 remain in full force and effect.

IN WITNESS WHEREOF, the Borrower and the UNITED STATES OF AMERICA, each acting through its respective duly authorized representative, have caused this Amendment No. 5 to be signed in their names and delivered on the date stated above.

REPUBLICA DE GUATEMALA

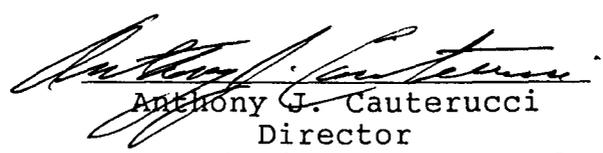


Dr. Rodolfo Paiz Andrade  
Ministro de Finanzas Públicas



Ing. Mario David López Estrada  
Ministro de Comunicaciones,  
Transporte y Obras Públicas

THE UNITED STATES OF AMERICA



Anthony J. Cauterucci  
Director  
USAID Mission to Guatemala

CUADRO I/TABLE I  
 CONVENIO DE PRESTAMO 520-T-040  
 LOAN AGREEMENT 520-T-040  
 PRESUPUESTO ESTIMADO DEL CUARTO APOORTE DE AID AL PRESTAMO ADICIONAL/  
 ESTIMATED BUDGET-FOURTH A.I.D. CONTRIBUTION TO THE ADDITIONAL LOAN  
 (US\$000)

	Fondos de AID/AID Funds					Total Obligado del Préstamo Adicional/ Total Obligated of the Additional Loan
	Aporte Inicial/ Initial Obligation ENMIENDA No. 2/ AMENDMENT No. 2 TOTAL	Segundo Aporte/ Second Obligation ENMIENDA No. 3 AMENDMENT No. 3 TOTAL	Tercer Aporte/ Third Obligation ENMIENDA No. 4 AMENDMENT No. 4 TOTAL	Cuarto Aporte Fourth Obligation ENMIENDA No. 5 AMENDMENT No. 5 FX/ME\$ LC/ML\$ TOTAL		
<b>A. Costos Iniciales/Start Up Costs</b>						
1. Equipo Pesado y Vehículos/ Heavy Equipment and Vehicles	5,584	-	-	-	-	5,584
2. Construcción de 2 oficinas Regionales/Construction of 2 Regional Offices	40	-	-	-	-	40
3. Equipo Topográfico/Surveying Equipment	75	-	-	-	-	75
4. Equipo para Taller de Reparacio- nes y Mantenimiento/Maintenance and Repair Shop Equipment	70	-	-	-	-	70
5. Inflación/Inflation	150	427	-	-	-	577
6. Imprevistos/Contingencies	189	476	-	-	-	665
<b>B. Costos y Gastos de Operación/ Operating Costs and Expenses</b>						
1. Administración/Administration	-	-	-	-	-	-
2. Mano de Obra no especializada/ Unskilled Labor	470	3,072	1,036	-	-	4,578
3. Mano de Obra especializada/ Skilled Labor	79	693	-	-	-	772
4. Herramientas de Mano/Handtools	88	732	-	-	-	820
5. Materiales de Construcción/ Construction Materials	159	1,211	-	-	-	1,370
6. Combustibles y Lubricantes/Fuel and Lubricants	-	-	-	-	-	-
7. Repuestos/Spare Parts	112	537	-	-	-	649

Fondos de AID/AID Funds

	Aporte Inicial/ Initial Obligation ENMIENDA No. 2/ AMENDMENT No. 2 TOTAL	Segundo Aporte/ Second Obligation ENMIENDA No. 3 AMENDMENT No. 3 TOTAL	Tercer Aporte/ Third Obligation ENMIENDA No. 4 AMENDMENT No. 4 TOTAL	Cuarto Aporte Fourth Obligation ENMIENDA No. 5 AMENDMENT No. 5 FX/ME\$ LC/ML\$ TOTAL			Total Obligado del Préstamo Adicional/ Total Obligated of the Additional Loan
8. Llantas y Tubos/Tires and Tubes	49	304	-	-	-	-	353
9. Inflación/Inflation	-	511	166	-	279	279	956
10. I.V.A./V.A.T.	-	-	-	-	-	-	-
11. Imprevistos/Contingencies	155	537	232	-	100	100	1,024
<b>TOTAL</b>	<b>\$ 7,220 <sup>1/</sup></b>	<b>\$ 8,500 <sup>2/</sup></b>	<b>\$1,434<sup>3/</sup></b>	<b>-</b>	<b>\$ 379</b>	<b>\$ 379 <sup>4/</sup></b>	<b>\$ 17,533*</b>

FX: Foreign Exchange      LC: Local Currency  
ME: Moneda Extranjera      ML: Moneda Local

1/

LDNA-87-35520KL13	\$1,200,000	520-T-044
LESA-87-35520KL13	\$5,500,000	520-K-043
LFNX-87-35520KL13	\$ 520,000	520-T-044A
	<u>\$7,220,000</u>	

2/

LDNA-88-35520KL13	\$8,500,000	520-T-044B
-------------------	-------------	------------

3/

LDNA-88-35520JL13	\$1,434,089	520-T-044C
-------------------	-------------	------------

4/

LFNXB9-35520-KL13	\$379,467	520-T-044D
-------------------	-----------	------------

\*En esta enmienda No. 5 se están obligando US\$379,467 como un cuarto aporte de la autorización de US\$17,533,556. En la Enmienda No. 2 se obligaron US\$7,220,000, en la Enmienda No. 3 se obligaron US\$8,500,000 y en la Enmienda No. 4 se obligaron US\$1,434,089 de la misma autorización./This Amendment No. 5, obligates US\$379,467 as a fourth tranche of a US\$17,533,556 authorization. Amendment Nos. 2 obligated US\$7,220,000, Amendment No. 3 obligated US\$8,500,000 and Amendment No. 4 obligated US\$1,434,089 against the same authorization.

CUADRO II/TABLE II  
 CONVENIO DE PRESTAMO 520-T-040/  
 LOAN AGREEMENT 520-T-040  
 PROYECTO CAMINOS DE ACCESO DE LOS CENTRO DE PRODUCCION AL MERCADO 520-0332/  
 FARM-TO-MARKET ACCESS ROADS PROJECT 520-0332

DETALLE DE LAS OBLIGACIONES DE AID/DETAIL OF CURRENT AID OBLIGATIONS  
 (US\$000)

Nos. de Identificación del Préstamo/AID Identification Loan Numbers	Obligación Original/Original Obligation	Fecha de Obligación/Date	Obligación Enmienda No. 1/Amendment Obligation No. 1	Fecha de Obligación/Date	Obligación Enmienda No. 2/Amendment Obligation No. 2	Fecha de Obligación/Date	Obligación Enmienda No. 3/Amendment Obligation No. 3	Fecha de Obligación/Date	Obligación Enmienda No. 4/Amendment Obligation No. 4	Fecha de Obligación/Date	Obligación Enmienda No. 5/Amendment Obligation No. 5	Cantidad Total Obligada/Total Obligated
520-T-040	\$ 9,000	3/20/1985										\$ 9,000
520-T-040 A			\$ 716 *	9/27/86								\$ 716
520-T-040 B			\$ 650	9/27/86								\$ 650
520-T-044					\$ 1,200	9/30/87						\$ 1,200
520-T-044A					\$ 520	9/30/87						520
520-K-043					\$ 5,500	9/30/87						\$ 5,500
520-T-044B							\$ 8,500	6/30/88				\$ 8,500
520-T-044C									\$ 1,434	9/30/88		\$1,434
520-T-044D											\$ 379	5/31/89 \$ 379
<b>TOTAL</b>	<b>\$ 9,000</b>		<b>\$ 1,366 **</b>		<b>\$ 7,220</b>		<b>\$ 8,500</b>		<b>\$ 1,434***</b>		<b>\$ 379****</b>	<b>\$ 27,899 *****</b>

\* \$716,444

\*\* \$1,366,444

\*\*\* \$1,434,089

\*\*\*\* \$379,467

\*\*\*\*\* \$27,900,000

CUADRO III/TABLE III  
PRESUPUESTO ESTIMADO DEL CUARTO APORTE DE CONTRAPARTIDA ADICIONAL DEL G de G/  
ESTIMATED BUDGET-FOURTH GOG ADDITIONAL COUNTERPART  
 (US\$000)\*

<u>RECURSOS DEL GOBIERNO DE GUATEMALA/GOG RESOURCES</u>					
	Aporte Inicial/ Initial Obligation ENMIENDA No. 2/ AMENDMENT No. 2 TOTAL	Segundo Aporte/ Second Obligation ENMIENDA No. 3 AMENDMENT No. 3 TOTAL	Tercer Aporte/ Third Obligation ENMIENDA No. 4 AMENDMENT No. 4 TOTAL	Cuarto Aporte Fourth Obligation ENMIENDA No. 5 AMENDMENT No. 5 TOTAL	Total Obligado de la Contrapartida Adicional/ Total Obligated of the Additional Counterpart
<b>A. <u>Costos Iniciales/Start Up Costs</u></b>					
1. Equipo Pesado y Vehículos/ Heavy Equipment and Vehicles	-	-	-	-	-
2. Construcción de 2 oficinas Regionales/Construction of 2 Regional Offices	12	-	-	-	12
3. Equipo Topográfico/Surveying Equipment	-	-	-	-	-
4. Equipo para Taller de Reparacio- nes y Mantenimiento/Maintenance and Repair Shop Equipment	-	-	-	-	-
5. Inflación/Inflation	6	-	-	-	6
6. Imprevistos/Contingencies	5	-	-	-	5
<b>B. <u>Costos y Gastos de Operación/ Operating Costs and Expenses</u></b>					
1. Administración/Administration	1,262	606	-	-	1,868
2. Mano de Obra no especializada/ Unskilled Labor	2,349	1,852	460	-	4,661
3. Mano de Obra especializada/ Skilled Labor	192	599	-	-	791
4. Herramientas de Mano/Handtools	263	581	-	-	844
5. Materiales de Construcción/ Construction Materials	418	981	-	-	1,399
6. Combustibles y Lubricantes/Fuel and Lubricants	906	1,296	368	-	2,570
7. Repuestos/Spare Parts	198	470	-	-	668

RECURSOS DEL GOBIERNO DE GUATEMALA/GOG RESOURCES

	Aporte Inicial/ Initial Obligation ENMIENDA No. 2/ AMENDMENT No. 2 TOTAL	Segundo Aporte/ Second Obligation ENMIENDA No. 3 AMENDMENT No. 3 TOTAL	Tercer Aporte/ Third Obligation ENMIENDA No. 4 AMENDMENT No. 4 TOTAL	Cuarto Aporte Fourth Obligation ENMIENDA No. 5 AMENDMENT No. 5 TOTAL	Total Obligado de la Contrapartida Adicional/ Total Obligated of the Additional Counterpart
8. Llantas y Tubos/Tires and Tubes	131	265	-	-	396
9. Inflación/Inflation	134	387	254	200	975
10. I.V.A./V.A.T.	188	472	-	-	660
11. Imprevistos/Contingencies	660	391	259	157	1,467
<b>TOTAL</b>	<b>\$ 6,724</b>	<b>\$ 7,900</b>	<b>\$ 1,341</b>	<b>357</b>	<b>\$ 16,322</b>

\* Equivalente en Quetzales

- CUADRO IV/TABLE IV  
 CONVENIO DE PRESTAMO 520-T-040/  
 LOAN AGREEMENT 520-T-040  
 PROYECTO CAMINOS DE ACCESO DE LOS CENTRO DE PRODUCCION AL MERCADO 520-0332/  
 FARM-TO-MARKET ACCESS ROADS PROJECT 520-0332

DETALLE DE LAS OBLIGACIONES DE CONTRAPARTIDA DEL G de G /DETAIL OF CURRENT GOG COUNTERPART OBLIGATIONS  
 (US\$000)\*

Nos. de Identificación del Préstamo/AID Identificación Loan Numbers	Obligación Original/Original Obligation	Fecha de Obligación/Date	Obligación Enmienda No. 1/Amendment No. 1 Obligation	Fecha de Obligación/Date	Obligación Enmienda No. 2/Amendment No. 2 Obligation	Fecha de Obligación/Date	Obligación Enmienda No. 3/Amendment No. 3 Obligation	Fecha de Obligación/Date	Obligación Enmienda No. 4/Amendment No. 4 Obligation	Fecha de Obligación/Date	Obligación Enmienda No. 5/Amendment No. 5 Obligation	Cantidad Total Obligada/Total Obligated	
1	\$ 4,594	3/20/85										\$ 4,594	
2			\$ 1,716	9/27/86								\$ 1,716	
3					\$ 6,724	9/30/87						\$ 6,724	
4							\$ 7,900	6/30/88				\$ 7,900	
5									\$ 1,341	9/30/88		\$ 1,341	
6											\$ 357	5/31/89	\$ 357
<b>TOTAL</b>	<b>\$ 4,594</b>		<b>\$ 1,716</b>		<b>\$ 6,724</b>		<b>\$ 7,900</b>		<b>\$ 1,341</b>		<b>\$ 357</b>		<b>\$ 22,632</b>

\* Equivalente en Quetzales